

## XV. ITE 06.2.1:

Es modifica el paràgraf 9è amb la redacció:

«Els filtres de malla metàl·lica posats per a protecció de les bombes es poden retirar quan es comprovi que ha estat completada l'eliminació de les partícules més fines que pot retenir el tamís de la malla.

Tanmateix, els filtres per a la protecció de les vàlvules automàtiques, comptadors, etc., s'han de deixar permanentment al seu lloc.»

## XVI. ITE 08.1.2:

Es modifiquen els paràgrafs 1r i 5è amb la redacció:

«Qualsevol instal·lació amb potència tèrmica instal·lada superior o igual a 70 kW queda subjecte al que especifica aquesta instrucció tècnica.

Les instal·lacions la potència tèrmica instal·lada de les quals sigui inferior a 70 kW han de ser mantingudes d'acord amb les instruccions del fabricant dels equips components.»

## XVII. ITE 09.4:

Es modifica el paràgraf 5è amb la redacció:

«S'ha d'instal·lar un dispositiu manual de parada del generador, en un lloc accessible.

Les instal·lacions han d'estar dotades d'un sistema de regulació amb un termòstat o amb un regulador, i han d'actuar pel senyal d'una sonda de temperatura situada en el local de càrrega tèrmica superior.

S'han d'instal·lar vàlvules termostàtiques en tots els radiadors, i no és preceptiu en els situats en locals com ara lavabos, banys, cuines, vestíbuls, passadissos i, sens dubte, en els del local dotat de la sonda de temperatura de regulació general.»

**23470** REIAL DECRET 1219/2002, de 22 de novembre, pel qual es modifica el Reial decret 1521/1984, d'1 d'agost, pel qual s'aprova la Reglamentació tecnicosanitària dels establiments i productes de la pesca i l'aqüicultura amb destinació al consum humà. («BOE» 289, de 3-12-2002.)

El Reial decret 1193/2000, de 23 de juny, pel qual es completa l'annex IV del Reial decret 1521/1984, d'1 d'agost, pel qual s'aprova la Reglamentació tecnicosanitària dels establiments i productes de la pesca i l'aqüicultura amb destinació al consum humà, en aplicació de l'apartat 3 de l'article 5 del Reglament (CEE) número 1536/92, de 9 de juny de 1992, pel qual s'aproven les normes comunes de comercialització per a les conserves de tonyina i bonítol, autoritza la denominació «tonyina clara» únicament per a les conserves esterilitzades tèrmicament de l'espècie de tonyina «Thunnus albacares» (tonyina d'aleta groga o yellowfin), de manera que es completa l'annex IV del Reial decret 1521/1984.

Així mateix, en virtut de la facultat conferida per l'esmentat Reglament, es pot donar que en altres estats membres, o en els estats que formen part de l'Acord sobre l'Espai Econòmic Europeu, estiguin reconegudes legalment sota la mateixa denominació «tonyina clara» conserves de tonyina elaborades amb espècies diferents de la reconeguda a Espanya.

Com a conseqüència, i per tal d'evitar crear obstacles a la lliure circulació de mercaderies, escau establir les

mesures necessàries perquè els productes esmentats es puguin comercialitzar a Espanya amb la denominació prevista per les disposicions legals, reglamentàries o administratives aplicables al país del qual són originaris, sempre que aquesta es completi amb la indicació de l'espècie de què es tracti, de manera que permeti al comprador conèixer-ne la naturalesa real i distingir-los dels productes amb els quals es podria confondre.

En el procés d'elaboració d'aquesta norma han estat consultades les comunitats autònomes i escoltats els sectors afectats, i n'ha emès informe favorable la Comissió Interministerial per a l'Ordenació Alimentària.

El que disposa aquest Reial decret té caràcter de normativa bàsica estatal, a l'empara del que estableix l'article 149.1.13a de la Constitució, que atribueix a l'Estat la competència exclusiva sobre les bases i la coordinació de la planificació general de l'activitat econòmica.

En virtut d'això, a proposta del ministre d'Agricultura, Pesca i Alimentació i de la ministra de Sanitat i Consum, d'acord amb el Consell d'Estat i amb la deliberació prèvia del Consell de Ministres a la reunió del dia 22 de novembre de 2002,

## DISPOSO:

**Article únic.** *Modificació del Reial decret 1521/1984, d'1 d'agost, pel qual s'aprova la Reglamentació tecnicosanitària dels establiments i els productes de la pesca i l'aqüicultura amb destinació al consum humà.*

S'introdueix una disposició addicional al Reial decret 1521/1984, d'1 d'agost, amb la redacció següent:

«Els requisits d'aquesta reglamentació no s'apliquen als productes legalment fabricats o comercialitzats d'acord amb el Reglament (CEE) número 1536/92, de 9 de juny de 1992, en els altres estats membres de la Comunitat Europea, ni als productes originaris dels països de l'AELC, parts contractants a l'Acord sobre l'Espai Econòmic Europeu (EEE).

Aquests productes, sempre que no impliquin risc per a la salut, en el sentit del que disposen l'article 30 del Tractat CE, o l'article 13 de l'Acord sobre l'EEE, es poden comercialitzar a Espanya amb la denominació prevista per les disposicions legals, reglamentàries o administratives que els són aplicables a l'Estat membre de la Comunitat del qual procedeixen, o al país de l'AELC part contractant a l'Acord EEE del qual són originaris, que s'ha de completar amb el nom científic de l'espècie de què es tracti, de manera que permeti al comprador conèixer-ne la naturalesa real i distingir-los dels productes amb què es podria confondre.»

**Disposició final primera.** *Títol competencial.*

Aquest Reial decret es dicta a l'empara de l'article 149.1.13a de la Constitució, pel qual s'atribueix a l'Estat la competència exclusiva en matèria de bases i coordinació de la planificació general de l'activitat econòmica.

**Disposició final segona.** *Entrada en vigor.*

Aquest Reial decret entra en vigor l'endemà de la publicació en el «Butlletí Oficial de l'Estat».

Madrid, 22 de novembre de 2002.

JUAN CARLOS R.

El vicepresident primer del Govern  
i ministre de la Presidència,  
MARIANO RAJOY BREY